

TRACER FM RTX200

PL

Radio FM
Instrukcja obsługi

EN

Radio FM
User Manual

CS

FM rádio
Návod k obsluze

SK

Rádio
Návod na obsluhu

HU

FM rádió
Használati utasítás

BG

FM радио
Инструкция за употреба

LT

FM radijas
Naudojimo instrukcija

LV

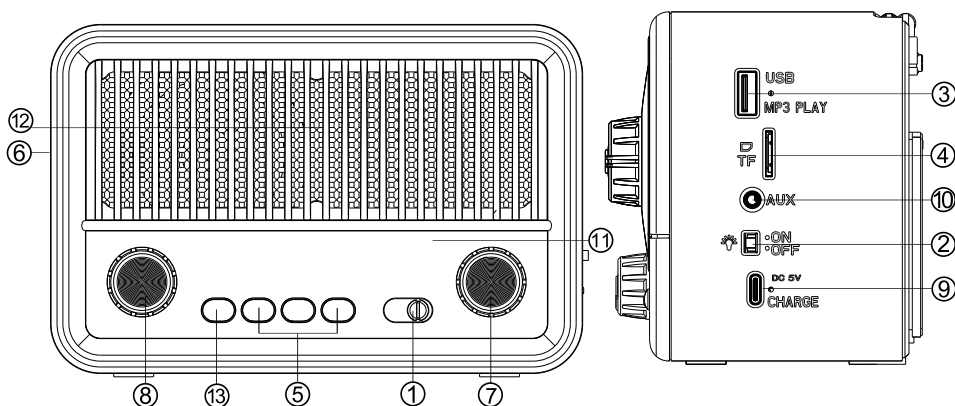
FM radio
Lietošanas instrukcija

ET

FM-raadio
Kasutusjuhend

RO

Radio FM
Instrucțiuni de utilizare



OPIS ELEMENTÓW

1. Przełącznik wyboru funkcji
2. Włącznik/wyłącznik latarki
3. Gniazdo USB
4. Gniazdo karty TF
5. Pokrętko regulacji odtwarzacza MP3
6. Latarka
7. Pokrętko strojenia radia
8. Wyłącznik / regulator głośności (+)
9. Wejście zasilania USB -C DC 5V
10. Wejście AUX
11. Wyświetlacz częstotliwości
12. Głośnik
13. Przycisk zmiany trybu

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA :

1. UŻYWAJ URZĄDZENIA WYŁĄCZNIE W POMIESZCZENIACH ZAMKNIĘTYCH. CHROŃ PRZED WILGOCIĄ I ZACHLĄPANIEM.
2. NIE ZAKRYWAJ OTWORÓW WENTYLACYJNYCH. ZAPEWNIJ WOLNY PRZEPŁYW POWIETRZA, ABY ZAPOBIEC PRZEGRZANIU.
3. DO ZASILANIA RADIA NALEŻY UŻYWAĆ WYŁĄCZNIE ZASILACZA SIECIOWEGO O NAPIĘCIU WYJŚCIOWYM DC 5 V, ZGODNEGO Z NORMAMI BEZPIECZEŃSTWA. UŻYCIE ZASILACZA O INNYM NAPIĘCIU MOŻE SPOWODOWAĆ USZKODZENIE URZĄDZENIA, POŻAR LUB PORAŻENIE PRĄDEM.
4. CHROŃ URZĄDZENIE PRZED UPADKIEM, WSTRZĄSAMI ORAZ USZKODZENIAMI MECHANICZNYMI, ABY NIE NARUSZYĆ IZOLACJI OCHRONNEJ.
5. PODCZAS BURZY LUB DŁUŻSZEJ PRZERWY W UŻYTKOWANIU ODŁĄCZ URZĄDZENIE OD SIECI ZASILAJĄCEJ.

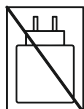
INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

1. Włóż pamięć USB lub kartę TF do odpowiedniego gniazda.
2. Naciśnij przycisk **M** (Mode), aby wybrać tryb **USB / TF / BT**.
3. Odtwarzanie muzyki rozpocznie się automatycznie z wybranego nośnika.
4. Aby zmieniać utwory, użyj przycisków **Następny** i **Poprzedni**.
5. Aby zatrzymać odtwarzanie z USB, przestaw przełącznik funkcji na inny tryb, a następnie wyjmij pamięć USB.
6. W przypadku karty TF – włóż ją do gniazda, ustaw przełącznik funkcji w pozycji **MP3**, a odtwarzanie rozpocznie się automatycznie.
7. Parowanie urządzeń przez Bluetooth - na telefonie lub innym urządzeniu wyszukaj nazwę **TRARAD47774**, a następnie wybierz opcję **Połącz/Sparuj**. Połączenie nastąpi automatycznie.

Maksymalna moc nadajnika (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Zakres w którym pracuje urządzenie: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe radio FM RTX200 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.tracer.pl/TRARAD47774

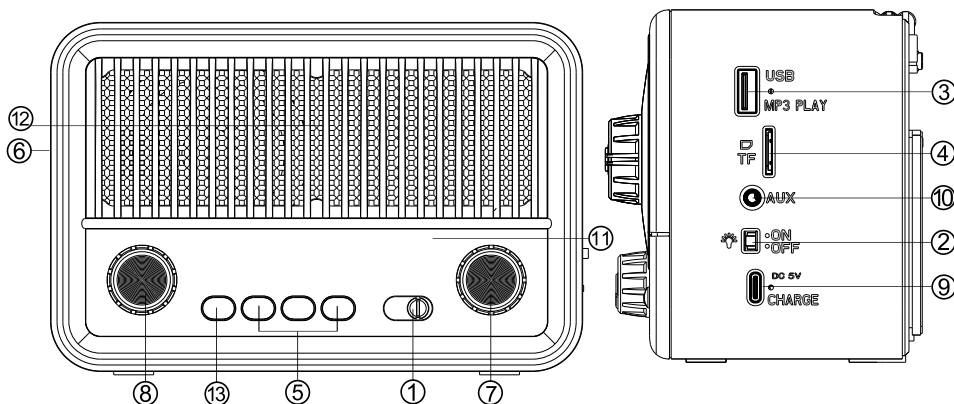


Minimalna moc ładowania: 1 W

Maksymalna moc ładowania: 5 W

W zestawie brak dołączonej ładowarki.

Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić między minimalne 1 W wymaganych przez urządzenie radiowe a maksymalnie 5 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.



DESCRIPTION OF COMPONENTS

1. Function selector switch
2. Flashlight on/off switch
3. USB port
4. TF card slot
5. MP3 player control knob
6. Flashlight
7. Radio tuning knob
8. Power switch / volume control (+)
9. USB-C power input DC 5V
10. AUX input
11. Frequency display
12. Speaker
13. Mode change button

SAFETY WARNINGS:

1. USE THE DEVICE ONLY IN ENCLOSED SPACES. PROTECT FROM MOISTURE AND SPLASHES.
2. DO NOT COVER THE VENTILATION OPENINGS. ENSURE FREE AIR FLOW TO PREVENT OVERHEATING.
3. ONLY USE A POWER SUPPLY WITH AN OUTPUT VOLTAGE OF DC 5 V, COMPLIANT WITH SAFETY STANDARDS, TO POWER THE RADIO. USE OF A POWER SUPPLY WITH A DIFFERENT VOLTAGE MAY RESULT IN DAMAGE TO THE DEVICE, FIRE OR ELECTRIC SHOCK.
4. PROTECT THE DEVICE FROM FALLING, SHOCK AND MECHANICAL DAMAGE TO AVOID DAMAGING THE PROTECTIVE INSULATION.
5. DURING A STORM OR LONGER PERIOD OF NON-USE, DISCONNECT THE DEVICE FROM THE POWER SUPPLY.

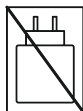
INSTRUCTIONS FOR USE

1. Insert the USB memory stick or TF card into the appropriate slot.
2. Press the **M** (Mode) button to select the **USB / TF / BT** mode.
3. Music playback will start automatically from the selected media.
4. To change tracks, use the **Next** and **Previous** buttons.
5. To stop playback from USB, set the function switch to another mode and then remove the USB memory stick.
6. For TF cards, insert the card into the slot, set the function switch to **MP3**, and playback will start automatically.
7. Pairing devices via Bluetooth - on your phone or other device, search for the name TRARAD47774, then select Connect/Pair. The connection will be established automatically.

Maximum transmitter power (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

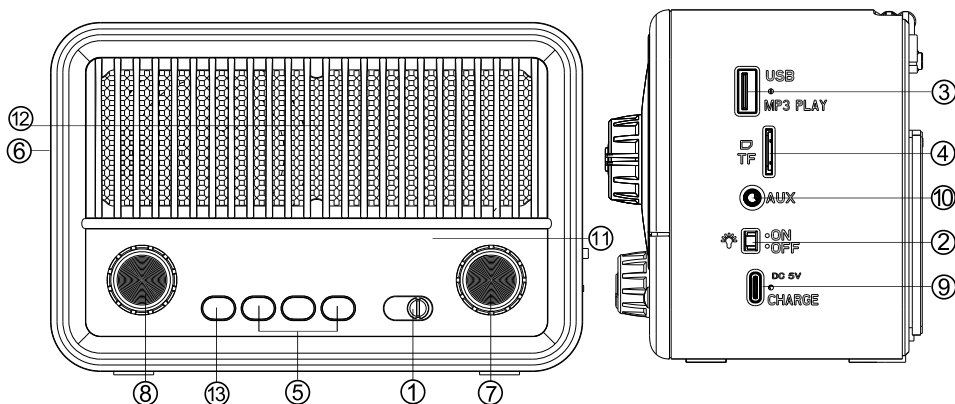
Operating range: 2400 MHz – 2483.5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. hereby declares that the RTX200 FM radio device complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.tracer.pl/TRARAD47774



Minimum charging power: 1 W
Maximum charging power: 5 W
No charger included in the set.

The power supplied by the charger must be between the minimum 1 W required by the radio device and a maximum of 5 W to achieve the maximum charging speed.



POPIS PRVKŮ

1. Přepínač funkcí
2. Zapínač/vypínač svítilny
3. USB zásuvka
4. Zásuvka pro TF kartu
5. Ovládací kolečko MP3 přehrávače
6. Svítilna
7. Knoflík pro ladění rádia
8. Vypínač / regulátor hlasitosti (+)
9. Vstup napájení USB -C DC 5V
10. Vstup AUX
11. Displej frekvence
12. Reprodukter
13. Tlačítko pro změnu režimu

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ PRO POUŽÍVÁNÍ:

1. POUŽÍVEJTE ZAŘÍZENÍ VÝHRADNĚ V UZAVŘENÝCH MÍSTNOSTECH. CHRAŇTE PŘED VLHKOSTÍ A VODOU.
2. NEZAKRÝVEJTE VENTILAČNÍ OTVORY. ZAJISTĚTE VOLNÝ PRŮTOK VZDUCHU, ABY SE ZABRÁNILO PŘEHŘÁTÍ.
3. K NAPÁJENÍ RÁDIA POUŽÍVEJTE VÝHRADNĚ SÍŤOVÝ NAPÁJECÍ ZDROJ S VÝSTUPNÍM NAPĚTÍM DC 5 V, KTERÝ JE V SOULADU S BEZPEČNOSTNÍMI NORMAMI. POUŽITÍ NAPÁJECÍHO ZDROJE S JINÝM NAPĚTÍM MŮŽE ZPŮSOBIT POŠKOZENÍ ZAŘÍZENÍ, POŽÁR NEBO ÚRAZ ELEKTRICKÝM PROUDEM.
4. CHRAŇTE ZAŘÍZENÍ PŘED PÁDEM, NÁRAZY A MECHANICKÝM POŠKOZENÍM, ABY NEDOŠLO K POŠKODĚNÍ OCHRANNÉ IZOLACE.
5. PŘI BOUŘI NEBO DELŠÍM PŘERUŠENÍ PROVOZU ODPOJTE ZAŘÍZENÍ OD NAPÁJECÍ SÍTĚ.

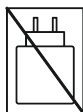
NÁVOD K POUŽITÍ

1. Vložte USB paměť nebo TF kartu do příslušného slotu.
2. Stiskněte tlačítko **M** (Mode) a vyberte režim **USB / TF / BT**.
3. Přehrávání hudby se automaticky spustí z vybraného média.
4. Chcete-li měnit skladby, použijte tlačítka **Další** a **Předchozí**.
5. Chcete-li zastavit přehrávání z USB, přepněte přepínač funkcí do jiného režimu a vyjměte USB paměť.
6. V případě TF karty – vložte ji do slotu, nastavte přepínač funkcí do polohy **MP3** a přehrávání se spustí automaticky.
7. Párování zařízení přes Bluetooth – na telefonu nebo jiném zařízení vyhledejte název **TRARAD47774** a poté vyberte možnost **Spárovat/Spojit**. Spojení se naváže automaticky.

Maximální vysílací výkon (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

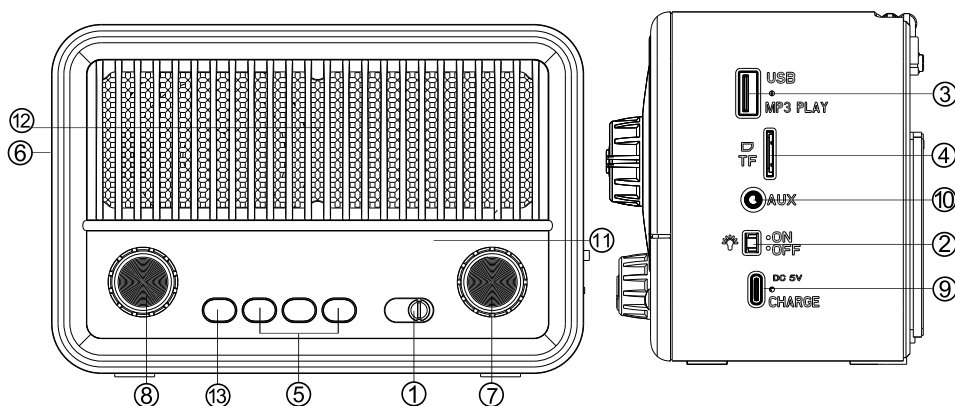
Pracovní rozsah zařízení: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Společnost Megabajt Sp. z o.o. tímto prohlašuje, že rádiové zařízení FM RTX200 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě s EU je k dispozici na následující internetové adrese: www.tracer.pl/TRARAD47774



Minimální nabíjecí výkon: 1 W
Maximální nabíjecí výkon: 5 W
Součástí balení není nabíječka.

Výkon dodávaný nabíječkou musí být mezi minimálně 1 W požadovaným rádiovým zařízením a maximálně 5 W, aby bylo dosaženo maximální rychlosti nabíjení.



POPIS PRVKOV

1. Prepínač funkcií
2. Vypínač/zapínač baterky
3. USB konektor
4. Konektor TF karty
5. Ovládacie koliesko prehrávača MP3
6. Bateria
7. Ovládacie koliesko rádia
8. Vypínač / ovládač hlasitosti (+)
9. Vstup USB -C DC 5V
10. Vstup AUX
11. Displej frekvencie
12. Reprodukter
13. Tlačidlo na zmenu režimu

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA :

1. POUŽÍVAJTE ZARIADENIE IBA V UZAVRETÝCH PRIESTOROCH. CHRÁŇTE PRED VLHKOSŤOU A VODOU.
2. NEZAKRÝVAJTE VENTILAČNÉ OTVORY. ZABEZPEČTE VOLNÝ PRÚD VZDUCHU, ABY STE ZABRÁNILI PREHRIAVANIU.
3. NA NAPÁJANIE RÁDIA POUŽÍVAJTE IBA SIEŤOVÝ NAPÁJAČ S VÝSTUPNÝM NAPÄTÍM DC 5 V, KTORÝ SPLŇA BEZPEČNOSTNÉ NORMY. POUŽITIE NAPÁJACIEHO ZARIADENIA S INÝM NAPÄTÍM MÔŽE VYVOLAT POŠKODENIE ZARIADENIA, POŽIAR ALEBO ÚRAZ ELEKTRICKÝM PRÚDOM.
4. CHRÁŇTE ZARIADENIE PRED PÁDOM, NÁRAZMI A MECHANICKÝM POŠKODENÍM, ABY NEDOŠLO K PORUŠENIU OCHRANNÉHO IZOLÁCIE.
5. POČAS BÚRKY ALEBO DLHŠIEJ PRERÚSENIA PREVÁDZKY ODPOJTE ZARIADENIE OD NAPÁJACIEHO ZDROJA.

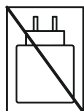
NÁVOD NA POUŽITIE

1. Vložte USB pamäť alebo TF kartu do príslušného slotu.
2. Stlačte tlačidlo **M** (Mode), aby ste vybrali režim **USB / TF / BT**.
3. Prehrávanie hudby sa automaticky spustí z vybraného média.
4. Na zmenu skladieb použijete tlačidlá **Ďalší** a **Predchádzajúci**.
5. Na zastavenie prehrávania z USB prepnete prepínač funkcií do iného režimu a vyberte USB pamäť.
6. V prípade TF karty – vložte ju do slotu, prepnete prepínač funkcií do polohy **MP3** a prehrávanie sa spustí automaticky.
7. Párovanie zariadení cez Bluetooth – na telefóne alebo inom zariadení vyhľadajte názov **TRARAD47774** a potom vyberte možnosť **Pripojiť/Párovať**. Pripojenie sa uskutoční automaticky.

Maximálny výkon vysielacza (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

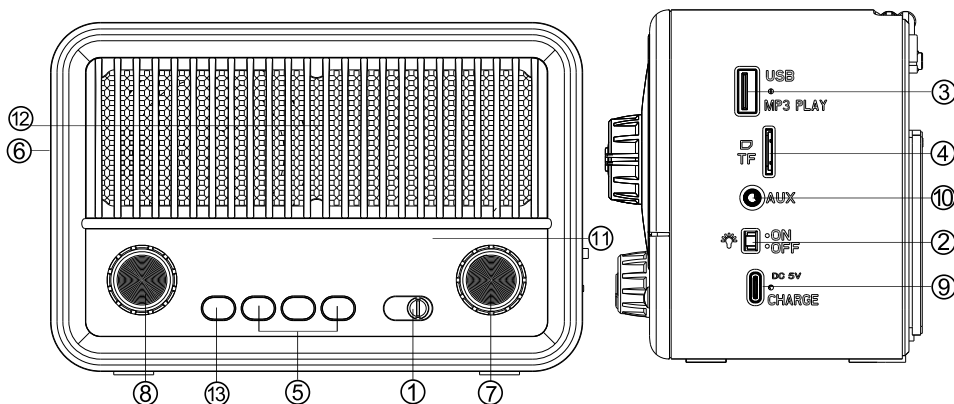
Rozsah, v ktorom zariadenie pracuje: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Spoločnosť Megabajt Sp. z o.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie FM RTX200 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode s EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.tracer.pl/TRARAD47774



Minimálny nabíjací výkon: 1 W
Maximálny nabíjací výkon: 5 W
Nabíjačka nie je súčasťou balenia.

Výkon dodávaný nabíjačkou musí byť v rozmedzí od minimálneho výkonu 1 W požadovaného rádiovým zariadením do maximálneho výkonu 5 W, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť nabíjania.



AZ ELEMEEK LEÍRÁSA

1. Funkcióválasztó kapcsoló
2. Zseblámpa be-/kikapcsoló
3. USB-csatlakozó
4. TF-kártya csatlakozó
5. MP3-lejátszó vezérlőgomb
6. Zseblámpa
7. Rádió hangoló gomb
8. Kikapcsoló / hangerőszabályzó (+)
9. USB-C DC 5V tápellátás bemenet
10. AUX bemenet
11. Frekvencia kijelző
12. Hangszóró
13. Módváltó gomb

BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK:

1. A KÉSZÜLÉKET KIZÁRÓLAG ZÁRT TÉRBEN HASZNÁLJA. VÉDELEMBE VESSE A NEDVESSÉGTŐL ÉS A FRÖCCSENÉSTŐL.
2. NE FEDJE LE A SZELLŐZŐNYÍLÁSOKAT. BIZTOSÍTSON SZABAD LÉGÁRAMLÁST A TÚLHEVÜLÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN.
3. A RÁDIÓ TÁPELLÁTÁSÁHOZ KIZÁRÓLAG 5 V DC KIMENETI FESZÜLTSGŰ, A BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOKNAK MEGFELELŐ HÁZALÓ TÁPEGYSÉGET HASZNÁLJON. MÁS FESZÜLTSGŰ TÁPEGYSÉG HASZNÁLATA A KÉSZÜLÉK MEGRONGÁLÓDÁSÁHOZ, TŰZHAZVARHOZ VAGY ÁRAMÜTÉSHEZ VEZETHET.
4. VÉDELMEZZE A KÉSZÜLÉKET AZ ESÉSTŐL, ÜTÉSEKTŐL ÉS MECHANIKAI KÁROSODÁSTÓL, HOGY NE SÉRÜLJÖN A VÉDŐSZIGETELÉS.
5. VÍZSZERES VAGY HOSSZABB HASZNÁLAT KÖZBEN VÁLASSZA LE A KÉSZÜLÉKET A TÁPEGYSÉGÉRŐL.

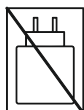
HASZNÁLATI UTASÍTÁS

1. Helyezze be a USB-meghajtót vagy a TF-kártyát a megfelelő nyílásba.
2. Nyomja meg az **M** (Mode) gombot a **USB / TF / BT** mód kiválasztásához.
3. A zene lejátszása automatikusan elindul a kiválasztott adathordozóról.
4. A zeneszámok közötti váltáshoz használja a **Következő** és **Előző** gombokat.
5. A USB-ről történő lejátszás leállításához állítsa a funkciókapcsolót egy másik módra, majd vegye ki az USB-meghajtót.
6. TF-kártya esetén – helyezze be a kártyát a nyílásba, állítsa a funkciókapcsolót **MP3** állásba, és a lejátszás automatikusan elindul.
7. Eszközök párosítása Bluetooth-on keresztül – keresse meg a TRARAD47774 nevet a telefonján vagy más eszközön, majd válassza a Csatlakozás/Párosítás opciót. A kapcsolat automatikusan létrejön.

A sugárzó maximális teljesítménye (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

A készülék működési tartománya: 2400 MHz – 2483,5 MHz

A Megabajt Sp. z o.o. kijelenti, hogy az RTX200 FM rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen található: www.tracer.pl/TRARAD47774

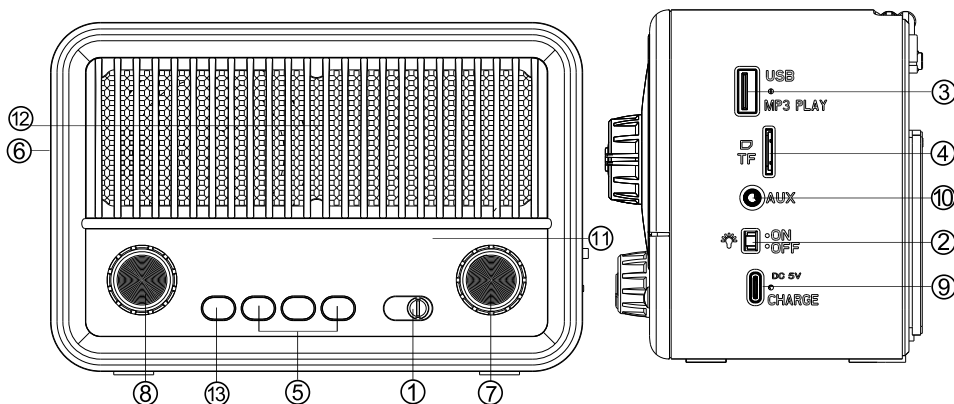


Minimális töltési teljesítmény: 1 W

Maximális töltési teljesítmény: 5 W

A készlet nem tartalmaz töltőt.

A töltő által szolgáltatott teljesítménynek a rádióeszköz által megkövetelt minimális 1 W és a maximális 5 W között kell lennie a maximális töltési sebesség elérése érdekében.



ОПИСАНИЕ НА ЕЛЕМЕНТИТЕ

1. Превключвател за избор на функции
2. Включвател/изключвател на фенерчето
3. USB гнездо
4. Гнездо за TF карта
5. Копче за регулиране на MP3 плейъра
6. Фенерче
7. Копче за настройка на радиото
8. Изключвател / регулатор на силата на звука (+)
9. USB -C вход за захранване DC 5V
10. AUX вход
11. Дисплей за честотата
12. Високоговорител
13. Бутон за смяна на режима

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ПРИ ИЗПОЛЗВАНЕ:

1. ИЗПОЛЗВАЙТЕ УСТРОЙСТВОТО САМО В ЗАКРИТИ ПОМЕЩЕНИЯ. ПАЗЕТЕ ГО ОТ ВЛАГА И ПРЪСКИ.
2. НЕ ЗАКРИВАЙТЕ ВЕНТИЛАЦИОННИТЕ ОТВОРИ. ОСИГУРЕТЕ СВОБОДЕН ПРОВОД НА ВЪЗДУХА, ЗА ДА ПРЕДОТВРАТИТЕ ПРЕГРЯВАНЕ.
3. ЗА ЗАХРАНВАНЕ НА РАДИОТО ТРЯБВА ДА СЕ ИЗПОЛЗВА САМО МРЕЖОВ ЗАХРАНВАЩ АГРЕГАТ С ИЗХОДНО НАПРЕЖЕНИЕ DC 5 V, СЪОТВЕТСТВАЩ НА БЕЗОПАСНИТЕ НОРМИ. ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ЗАХРАНВАЩО УСТРОЙСТВО С РАЗЛИЧНО НАПРЕЖЕНИЕ МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ ПОВРЕЖДАНЕ НА УСТРОЙСТВОТО, ПОЖАР ИЛИ ПРОВОКАЦИЯ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УДАР.
4. ПАЗЕТЕ УСТРОЙСТВОТО ОТ ПАДАНЕ, УДАРИ И МЕХАНИЧНИ ПОВРЕДИ, ЗА ДА НЕ СЕ НАРУШИ ЗАЩИТНАТА ИЗОЛАЦИЯ.
5. ПРИ ГРОЗА ИЛИ ПРИ ДЪЛЪГ ПРЕКЪСВАНЕ НА УПОТРЕБАТА ИЗКЛУЧЕТЕ УРЪЖДЕНИЕТО ОТ ЕЛЕКТРОСНАБДИТЕЛНАТА МРЕЖА.

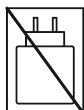
ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

1. Поставете USB паметта или TF картата в съответния слот.
2. Натиснете бутона **M** (Mode), за да изберете режим **USB / TF / BT**.
3. Възпроизвеждането на музика ще започне автоматично от избрания носител.
4. За да сменят песните, използвайте бутоните **Следващ** и **Предишен**.
5. За да спрете възпроизвеждането от USB, превключете функционалния превключвател на друг режим и извадете USB паметта.
6. В случай на TF карта – поставете я в гнездото, настройте функционалния превключвател в положение **MP3** и възпроизвеждането ще започне автоматично.
7. Свързване на устройства чрез Bluetooth – на телефона или друго устройство потърсете името **TRARAD47774**, след което изберете опцията **Свържи/Свържи**. Свързването ще се осъществи автоматично.

Максимална мощност на предавателя (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Работен обхват на устройството: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. декларира, че радиоустройството FM RTX200 е в съответствие с Директива 2014/53/EC. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния интернет адрес: www.tracer.pl/TRARAD47774

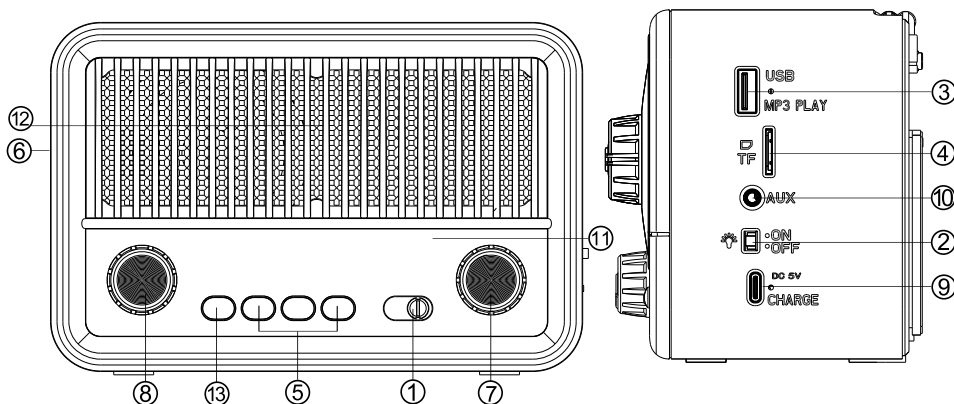


Минимална мощност на зареждане: 1 W

Максимална мощност на зареждане: 5 W

Зарядното устройство не е включено в комплекта.

Мощността, доставяна от зарядното устройство, трябва да бъде между минималната 1 W, изисквана от радиоустройството, и максималната 5 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане.



ELEMENTŲ APRAŠYMAS

1. Funkcijų pasirinkimo jungiklis
2. Žibintuvėlis įjungimo/išjungimo mygtukas
3. USB lizdas
4. TF kortelės lizdas
5. MP3 grotuvo reguliavimo rankenėlė
6. Žibintuvėlis
7. Radijo derinimo rankenėlė
8. Išjungiklis / garsumo reguliatorius (+)
9. USB -C DC 5V maitinimo įėjimas
10. AUX įėjimas
11. Dažnio rodytuvas
12. Garsiakalbis
13. Režimo keitimo mygtukas

SAUGOS ĮSPĖJIMAI :

1. NAUDOKITE ĮRENGINĮ TIK UŽDARYTUOSE PASTATUOSE. SAUGOKITE NUO DRĖGMĖS IR ŠLAPIO.
2. NEUŽDENKITE VENTILIACIJOS ANGŲ. UŽTIKRINKITE Laisvą ORO SRAUTĄ, KAD NEBŪTŲ PERKAITIMAS.
3. RADIJUI MAITINTI NAUDOKITE TIK TINKAMO SAUGUMO NORMOMS ATITINKANTĮ MAITINIMO BLOKĄ SU 5 V IŠĖJIMO ĮTAMPA. NAUDOJANT KITOS ĮTAMPOS MAITINIMO BLOKĄ, GALI BŪTI PAŽEISTAS ĮRENGINYS, IŠSILIEPSNTI UGNIES ARBA GALI BŪTI GYVYBĖS PAVOJUS.
4. APSAUGOKITE ĮRENGINĮ NUO KRITIMO, SMŪGIŲ IR MECHANINIŲ PAŽEIDIMŲ, KAD NEPAŽEISTUMĖTE APSAUGINĖS IZOLIACIJOS.
5. PER AUDRA ARBA ILGESNĘ NAUDOJIMO PERTRAUKĄ ATJUNKITE ĮRENGINĮ NUO MAITINIMO TINKLO.

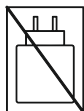
NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

1. Įdėkite USB atmintinę arba TF kortelę į atitinkamą lizdą.
2. Paspauskite mygtuką **M** (Mode), kad pasirinkite režimą **USB / TF / BT**.
3. Muzika bus paleista automatiškai iš pasirinktos laikmenos.
4. Norėdami keisti kūrinius, naudokite mygtukus **Kitas** ir **Ankstesnis**.
5. Norėdami sustabdyti grojimą iš USB, perjunkite funkcijos jungiklį į kitą režimą, tada išimkite USB atmintinę.
6. TF kortelės atveju – įdėkite ją į lizdą, nustatykite funkcijos jungiklį į padėtį **MP3**, ir atkūrimas prasidės automatiškai.
7. Įrenginių suporavimas per „Bluetooth“ – telefone ar kitame įrenginyje suraskite pavadinimą **TRARAD47774**, tada pasirinkite parinktį „Prisijungti/Sujungti“. Ryšys bus užmegztas automatiškai.

Maksimali siųstuvo galia (E.I.R.P) ≤20 dBm

Įrenginio darbo diapazonas: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. šiuo dokumentu patvirtina, kad radijo įrenginys FM RTX200 atitinka direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra pateiktas šioje interneto svetainėje: www.tracer.pl/TRARAD47774

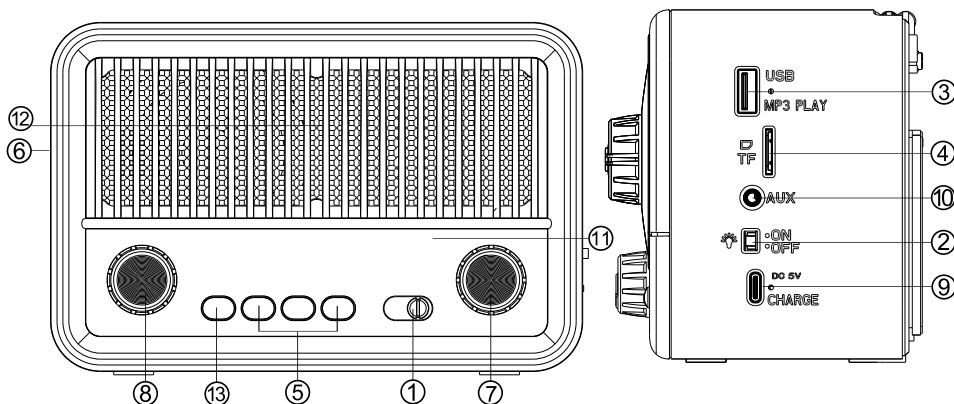


Minimali įkrovimo galia: 1 W

Maksimali įkrovimo galia: 5 W

Į komplektą įkroviklis neįeina.

Įkroviklio tiekama galia turi būti nuo minimalios 1 W, reikalingos radijo prietaisui, iki maksimalios 5 W, kad būtų pasiektas maksimalus įkrovimo greitis.



ELEMENTU APRAKSTS

1. Funkciju izvēles slēdzis
2. Zibspuldzes ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis
3. USB ligzda
4. TF kartes ligzda
5. MP3 atskaņotāja regulēšanas pogu
6. Zibspuldze
7. Radio frekvences regulēšanas pogu
8. Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis/skaļuma regulētājs (+)
9. USB-C DC 5V barošanas ieeja
10. AUX ieeja
11. Frekvences displejs
12. Skaļrunis
13. Režīma maiņas poga

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI :

1. LIETOJIET IERĪCI TIKAI SLĒGTĀS TELPĀS. AIZSARGĀJIET NO MITRUMU UN ŠĶIDRUMA.
2. NEAIZSEGIET VENTILĀCIJAS ATVERES. NODROŠINIET BRĪVU GAISA PLŪSMU, LAI IZVENGTI PĀRKARSĒŠANU.
3. RADIORA PIESLĒGŠANAI IZMANTOJAM TIKAI TĪKLA BAROJUMU AR IZVADES SPRIEGUMU DC 5 V, KAS ATBILST DROŠĪBAS NORMĀM. LIETOŠANA AR CITU SPRIEGUMU VAR IZRAISĪT IERĒČA BOJĀJUMUS, UGUNSGRĪSTU VAI ELEKTRISKU TRIEKIENU.
4. AIZSARGĀJIET IERĪCI NO KRITIENIEM, SATRICINĀM UN MEHĀNISKIEM BOJĀJUMIEM, LAI NEPĀRRAUTU AIZSARDZĪBAS IZOLĀCIJU.
5. PODCZAS BURZY LUB DŁUŻSZEJ PRZERWY W UŻYTKOWANIU ODŁĄCZ URZĄDZENIE OD SIECI ZASILAJĄCEJ.

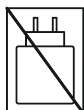
LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

1. Ievietojiet USB atmiņas karti vai TF karti atbilstošajā ligzdā.
2. Nospiediet pogu **M** (Mode), lai izvēlētos režīmu **USB / TF / BT**.
3. Mūzikas atskaņošana sāksies automātiski no izvēlētajā nesēja.
4. Lai mainītu dziesmas, izmantojiet pogas **Nākamā** un **Iepriekšējā**.
5. Lai apturētu atskaņošanu no USB, pārslēdziet funkciju slēdzi uz citu režīmu un izņemiet USB atmiņas ierīci.
6. TF kartes gadījumā – ievietojiet to ligzdā, iestatiet funkciju slēdzi pozīcijā **MP3**, un atskaņošana sāksies automātiski.
7. Ierīču savienošana ar Bluetooth – tālrunī vai citā ierīcē atrodi nosaukumu **TRARAD47774**, pēc tam izvēlies opciju **Savienot/Saskaņot**. Savienojums izveidosies automātiski.

Maksimālā raidītāja jauda (E.I.R.P) ≤20 dBm

Ierīces darbības diapazons: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. ar šo apliecina, ka radio FM RTX200 ierīce atbilst direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa vietnē: www.tracer.pl/TRARAD47774



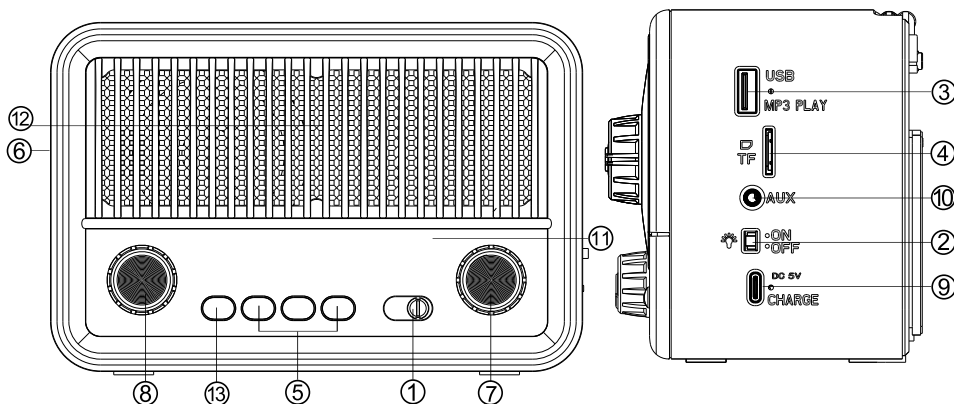
Minimālā uzlādes jauda: 1 W

Maksimālā uzlādes jauda: 5 W

Komplektā nav iekļauts lādētājs.

Lādētāja piegādātā jauda ir jābūt no minimālās 1 W, kas nepieciešama

radioiekārtai, līdz maksimālajai 5 W, lai sasniegtu maksimālo uzlādes ātrumu.



OSADE KIRJELDUS

1. Funktsioonide valiku lüliti
2. Taskulambi sisse-/väljalüliti
3. USB-pesa
4. TF-kaardi pesa
5. MP3-mängija helitugevuse regulaator
6. Taskulamp
7. Raadio sageduse nupp
8. Väljalüliti / helitugevuse regulaator (+)
9. USB-C toitepesa DC 5V
10. AUX sisend
11. Sageduse näidik
12. Kõlar
13. Režiimi vahetamise nupp

OHUTUSHOIATUSED KASUTAMISEL:

1. KASUTAGE SEADET AINULT SULETUD RUUMIDES. HOIDKE SEADE NIISKUSE JA VEEPIISKADEST EEMAL.
2. ÄRGE KATKE VENTILATSIOONI AVASID. TAGAGE VABAD ÕHUVOOLUD, ET VÄLTIDA ÜLEKUUMENEMIST.
3. RAADIO TOITSEKS TULEB KASUTADA AINULT 5 V DC VÄLJUNDPINGEGA VOOLUADAPTERIT, MIS VASTAB OHUTUSNÕUETELE. TEISTSUGUSE PINGEGA ADAPTERI KASUTAMINE VÕIB PÕHJUSTADA SEADME KAHJUSTUMIST, TULEKAHJU VÕI ELEKTRILÖÖKI.
4. KAITSE SEADET KUKKUMISE, LÖÖGIDE JA MEKAANILISE KAHJUSTUSE EEST, ET VÄLTIDA KAITSEISOLATSIOONI RIKKUMIST.
5. KUI ON TORM VÕI PIKEM KASUTAMISPAUS, ÜHENDAGE SEADE VÕRGUVÕRGUST LAHTI.

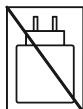
KASUTUSJUHEND

1. Sisestage USB-mälupulk või TF-kaart vastavasse pesasse.
2. Vajutage nuppu **M** (režiim), et valida režiim **USB / TF / BT**.
3. Muusika taasesitus algab automaatselt valitud andmekandjalt.
4. Loo vahetamiseks kasutage nuppe **Järgmine** ja **Eelmine**.
5. USB-mängimise peatamiseks lülitage funktsioonilüliti teise režiimi ja eemaldage USB-mäluseade.
6. TF-kaardi puhul sisestage kaart pesasse, lülitage funktsioonilüliti asendisse **MP3** ja taasesitus algab automaatselt.
7. Seadmete ühendamine Bluetoothi kaudu – otsige telefonis või muus seadmes nimi **TRARAD47774** ja valige seejärel valik **Ühenda/Sisesta**. Ühendus luuakse automaatselt.

Saatja maksimaalne võimsus (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

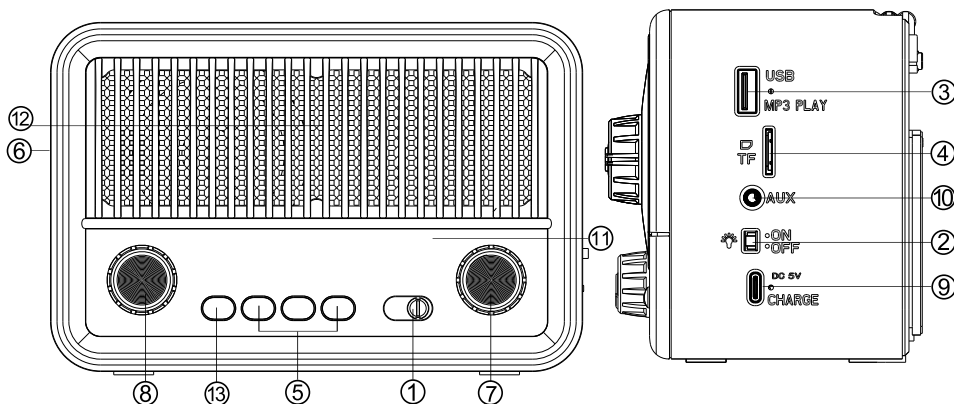
Seadme töösagedus: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. kinnitab käesolevaga, et raadiosaatja FM RTX200 vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavusdeklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: www.tracer.pl/TRARAD47774



Minimaalne laadimisvõimsus: 1 W
Maksimaalne laadimisvõimsus: 5 W
Komplektis ei ole kaasas laadijat.

Laadija poolt tarnitav võimsus peab olema vahemikus minimaalselt 1 W, mida raadioside seade nõuab, kuni maksimaalselt 5 W, et saavutada maksimaalne laadimiskiirus.



DESCRIEREA ELEMENTELOR

1. Comutator de selectare a funcțiilor
2. Comutator de pornire/oprire a lanternei
3. Priza USB
4. Priza pentru card TF
5. Buton de reglare a playerului MP3
6. Lanternă
7. Buton de reglare radio
8. Comutator / regulator de volum (+)
9. Intrare alimentare USB -C DC 5V
10. Intrare AUX
11. Afișaj frecvență
12. Difuzor
13. Buton de schimbare mod

AVERTISMENTE PRIVIND SIGURANȚA UTILIZĂRII:

1. UTILIZAȚI APARATUL EXCLUSIV ÎN SPAȚII ÎNCHISE. PROTJAȚI-L DE UMIDITATE ȘI STROPIRI.
2. NU ACOPERIȚI ORIFICII DE VENTILAȚIE. ASIGURAȚI CIRCULAȚIA LIBERĂ A AERULUI PENTRU A PREVENI SUPRĂÎNCĂLZIREA.
3. PENTRU ALIMENTAREA RADIULUI TREBUIE UTILIZAT EXCLUSIV UN ALIMENTATOR DE REȚEA CU TENSION DE IEȘIRE DC 5 V, CONFORM NORMELOR DE SIGURANȚĂ. UTILIZAREA UNUI ALIMENTATOR CU O TENSION DIFERITĂ POATE CAUZA DETERIORAREA APARATULUI, INCENDIU SAU ELECTROCUTIE.
4. PROTEGEAȚI APARATUL ÎMPOTRIVA CĂDERILOR, ȘOCURILOR ȘI DETERIORĂRILOR MECANICE, PENTRU A NU DETERIOREA IZOLAȚIA DE PROTECȚIE.
5. ÎN CAZ DE FURTUNĂ SAU ÎN CAZ DE O PAUZĂ LUNGĂ ÎN UTILIZARE, DECONECTAȚI APARATUL DE LA REȚEAUA DE ALIMENTARE.

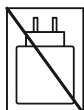
INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

1. Introduceți memoria USB sau cardul TF în slotul corespunzător.
2. Apăsăți butonul **M** (Mod) pentru a selecta modul **USB / TF / BT**.
3. Redarea muzicii va începe automat de pe suportul selectat.
4. Pentru a schimba melodiile, utilizați butoanele **Următorul** și **Anterior**.
5. Pentru a opri redarea de pe USB, comutați comutatorul de funcții pe un alt mod, apoi scoateți memoria USB.
6. În cazul cardului TF – introduceți-l în slot, setați comutatorul de funcții în poziția **MP3**, iar redarea va începe automat.
7. Asocierea dispozitivelor prin Bluetooth - pe telefon sau pe alt dispozitiv, căutați numele **TRARAD47774**, apoi selectați opțiunea Conectare/Asociere. Conexiunea se va realiza automat.

Puterea maximă a emițătorului (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Domeniul de funcționare al dispozitivului: 2400 MHz – 2483,5 MHz

Megabajt Sp. z o.o. declară prin prezenta că dispozitivul radio FM RTX200 este conform cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web: www.tracer.pl/TRARAD47774



Putere minimă de încărcare: 1 W

Putere maximă de încărcare: 5 W

Setul nu include încărcător.

Puterea furnizată de încărcător trebuie să fie între minimul de 1 W necesar dispozitivului radio și maximul de 5 W pentru a atinge viteza maximă de încărcare.



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Zużyty sprzęt może zawierać substancje posiadające właściwości trujące i rakotwórcze, niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi, ponadto zatruwające glebę oraz wody gruntowe. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Więcej informacji na temat punktów utylizacji urządzeń

można uzyskać od władz lokalnych, firm utylizacyjnych oraz w miejscu zakupu tego produktu.

Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

The symbol of a crossed-out wheeled bin placed on electronic or electrical equipment, its packaging or accompanying documents means that the product may not be thrown out together with other waste. Used equipment may contain substances with toxic and carcinogenic properties, hazardous to human health and life, and poisoning the soil and groundwater. It is the user's responsibility to hand over the used equipment to a designated collection point for its proper processing. For more information on recycling of electronic and electrical equipment, please contact your local authorities, waste disposal services and the place where you purchased this product.

The household plays an important role in contributing to the reuse and recovery of secondary raw materials, including recycling, waste equipment. At this stage, attitudes are formed that affect the preservation of the common good, which is a clean natural environment.



tracer®

Producent:

Megabajt Sp. z o.o., ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
e-mail: info@megabajt.com.pl, tel. +48 22 560 73 00